

# Igen feszített tempóban a „Feszített húr” nyomában

**Abaújszántón megkoszorúzták az eszperantista költő és műfordító mellszobrát.**

**NYÍREGYHÁZA.** A közelmúltban a szomszédos vármegyébe látogatva, zempléni emléktúrát szerveztek a Nyíregyházi „Verda Stelo” Eszperantó Egyesület tagjai. A tagokhoz az ország több pontjáról csatlakoztak eszperantisták a két napos rendezvényre, de volt francia résztvevő is.

## Tolcsva, Regéc, Újhuta

- Az első utunk Tolcsvára vezetett, ahol a gyönyörűen felújított Szirmay-Waldbott-kastélyt és látogatóközpontot tekintettük meg. A valamikor általános iskolaként működő kastélyhoz személyes emlék is fűződik, 2 és fél évet tanultam a falai között kisiskolásként. Tolcsván megtekintettük még a hajdani Desseffy-kastélyt, ami napjainkban Helia-D Herba-kastélyként és múzeumként működik - mesélte szerkesztőségünknek Asztalosné Koltai Györgyi, a civil szervezet elnökségi tagja. - Tolcsváról a 2021-ben felújított pompázatos regéci várba vezetett az utunk, aminek az egyik részét múzeumnak rendezték be, a másik részén pedig megmaradtak a lenyűgöző monu-



Dr. Kalocsay Kálmán emlékszobájában a nyíregyházi eszperantó egyesület tagjai

FOTÓ: EGYESÜLET

mentális falmaradványok. A magasból gyönyörű kilátás nyílt volna a környékre, ha az esős időjárás miatt nem burkolódzott volna felhőbe és ködbe a táj.

Az egyesület tagjainak közvetkező állomása Újhuta volt, ahol megnézték egy régi tipikus hutai házban a magánkezdeményezésre kialakított és Vitéz Csupka Károlyról elnevezett hadimúzeumot. Az éjszakát Középhután a Háromhutaért Alapítvány Alkotóházában töltötték, másnap pedig az útjuk először Vizsolyba vezetett, ahol az Árpád-kori református műemlék templom védett freskóit csodálva meghallgatták a templom történetét, és

megtekintették az 1590-ben Vizsolyban nyomtatott teljes magyar nyelvű Vizsolyi (Károlyi) Biblia egyik első kiadású példányát. A templom melletti épületben, a 2015-ben megnyílt Mantskovit Bálint Nyomtatástörténeti Múzeumban mindenki ki nyomtathatta magának saját kezűleg a biblia első lapját. Vizsolyban felkeresték még az ország egyetlen mézmúzeumát is.

## A klasszikus költészet kezdete

- Az ezt követő abaújszántói rendezvényre további eszperantisták csatlakoztak hozzánk Budapestről és Debrecenből. Abaújszántón található ugyanis a világ esz-

perantóul értő és beszélő emberei számára fontos, ismert és nagyra becsült infektológus orvos, eszperantó költő, műfordító, szerkesztő, dr. Kalocsay Kálmán (1891-1976) emlékszobája a helyi múzeumban. 1911-ben kezdte tanulni az eszperantó nyelvet, 1921-ben már verseskötete jelent meg ezen a nyelven Mondo kaj Koro (Világ és szív) címmel. A Strečita Kordo (Feszített húr) c. verskötetét a klasszikus eszperantó költészet kezdeteként értékelik. Munkájának köszönhetően a nemzetközi nyelv költészete technikailag egyenrangú lett a nemzeti nyelvek költészetével - tette hozzá Asztalosné Koltai Györgyi.

KM